



EUROPOS
KOMISIJA

Bruselis, 2015 04 15
COM(2015) 160 final

Pasiūlymas

**2015 M. BENDROJO BIUDŽETO
TAISOMOJO BIUDŽETO NR. 3 PROJEKTAS**

KURIUO ĮTRAUKIAMAS 2014 FINANSINIŲ METŲ PERTEKLIUS

Pasiūlymas

**2015 M. BENDROJO BIUDŽETO
TAISOMOJO BIUDŽETO NR. 3 PROJEKTAS**

KURIUO ĮTRAUKIAMAS 2014 FINANSINIŲ METŲ PERTEKLIUS

Atsižvelgdama į:

- Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 314 straipsnį, ir į Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 106a straipsnį,
- 2012 m. spalio 25 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių¹, ypač į jo 18 straipsnio 3 dalį ir 41 straipsnį,
- 2014 m. gruodžio 17 d. patvirtintą 2015 finansinių metų Europos Sąjungos bendrąjį biudžetą²,
- 2015 m. sausio 13 d. patvirtintą Taisomojo biudžeto Nr. 1/2015 projektą³,
- 2015 m. sausio 20 d. patvirtintą Taisomojo biudžeto Nr. 2/2015 projektą⁴,

Europos Komisija Europos Parlamentui ir Tarybai pateikia 2015 m. biudžeto Taisomojo biudžeto Nr. 3 projektą.

IPLAUKŲ IR IŠLAIDŲ SUVESTINĖS PAGAL SKIRSNIUS PAKEITIMAI

Iplaukų ir išlaidų suvestinės pagal skirsnius pakeitimai pateikiami svetainėje EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-lt.htm>). Informacijai skirtas šios suvestinės pakeitimų tekstas anglų kalba pateikiamas biudžeto priede.

¹ OL L 298, 2012 10 26, p. 1.

² OL L 69, 2015 3 13, p. 1.

³ COM(2015) 11 *final*, 2015 1 13.

⁴ COM(2015) 16 *final*, 2015 1 20.

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

Šio Taisomojo biudžeto Nr. 3/2015 projekto (TBP) tikslas – į biudžetą įtraukti perteklių, susidariusį vykdant 2014 m. biudžetą. Kaip numatyta Sąjungos bendrajam biudžetui taikomame Finansiniame reglamente⁵, pagal 18 straipsnio 3 dalį tai yra vienintelis šio TBP tikslas, ir šis projektas turi būti pateiktas per 15 dienų nuo preliminarinių ataskaitų pateikimo, o tai įvyko 2015 m. kovo mėn. pabaigoje.

1. Vykdant 2014 m. biudžetą susidarė 1 434 557 707,74 EUR perteklius (be Europos laisvosios prekybos asociacijos (ELPA) ir Europos ekonominės erdvės (EEE) įnašų), kuris į 2015 m. biudžetą įrašytas kaip įplaukos.

Perteklius susidarė susumavus toliau lentelėje nurodytus elementus.

2014 m.	ELPA ir EEE	Europos Sąjunga	Iš viso
Finansinių metų įplaukos	286 014 835,00	143 654 102 885,62	143 940 117 720,62
Mokėjimai pagal einamųjų metų asignavimus	-283 929 629,35	-140 908 934 464,76	-141 192 864 094,11
Mokėjimų asignavimai perkelti į N + 1 metus	-5 526 599,22	-1 781 565 358,20	-1 787 091 957,42
Atšaukti nepanaudoti asignavimai, perkelti iš N – 1 metų	675 067,59	24 552 393,03	25 227 460,62
<i>Asignuotųjų įplaukų, perkeltų iš N – 1 į N ir iš N į N + 1 metus, skirtumas</i>		336 471 746,88	336 471 746,88
Valiutų keitimo kursų skirtumai per metus		109 930 505,17	109 930 505,17
2014 m. biudžeto vykdymo rezultatas	-2 766 325,98	1 434 557 707,74	1 431 791 381,76

2. Įtraukus perteklių į biudžetą, atitinkamai sumažės bendras valstybių narių įnašas į 2015 m. ES biudžeto finansavimą. Šis bendras valstybių narių įnašas taip pat sumažės dėl atnaujintos nuosavų išteklių prognozės (tradiciniai nuosavi ištekliai (TNI), pridėtinės vertės mokestis (PVM) ir bendrosios nacionalinės pajamos (BNP)), įskaitant atnaujintą JK taikomos korekcijos sumą, kuri bus žinoma po Nuosavų išteklių patariamąjį komitetą posėdžio 2015 m. gegužės mėn.
3. Toliau pateiktoje lentelėje išskaidomas Europos Sąjungos 2014 m. biudžeto vykdymo rezultatas (pagal visų institucijų įplaukas ir išlaidas):

⁵ OL L 298, 2012 10 26, p. 1.

(mln. EUR)

2014 m. biudžeto vykdymo rezultato išskaidymas	
Pajamų rezultatas, tarpinė suma	1 183
Pajamų rezultatas (surinktų ir į biudžetą įrašytų įplaukų skirtumas), iš kurio:	
— 1 antraštinė dalis (Nuosavi ištekliai)	479
— 3 antraštinė dalis (Perteklius, likučiai ir patikslinimai)	-1
— 7 antraštinė dalis (Palūkanos už pavėluotus mokėjimus ir baudos)	634
— Kitos antraštinės dalys	72
Išlaidų rezultatas, tarpinė suma	142
Išlaidų rezultatas, iš kurio:	
— Nepakankamas 2014 m. biudžete nustatytų asignavimų vykdymas: Komisija	29
— Nepakankamas iš 2013 m. perkeltų asignavimų vykdymas: Komisija	6
— 2014 m. nepanaudotų rezervų	0
— Nepakankamas 2014 m. biudžete nustatytų asignavimų vykdymas ir iš 2013 m. perkelti asignavimai: administravimas, 5 išlaidų kategorija (kitos institucijos)	101
Valiutų keitimo kursų skirtumai, tarpinė suma	110
2014 m. biudžeto vykdymo rezultatas, iš viso	1 435